

F Y]gYdUgg!5 b ghi fa ']a ' J c [Y`gVYf[.
; YXi `X`]gh`X]YgYb`Gca a Yf` [YZfU[h°

9fZU\fyb`G]Yž`k]Y`X]Y`J c [Y`gVYf[Yf`?ca a i bYb`a]h
`Àb [YfYb`K UfhYnY]hYb`VY]`F Y]gYdÀggYb`i a [Y\Yb`i bX
k Ufi a `9i dfYgg!DÀggY` [YZfU[h'g]bX"

GhY][YbXY`B UW\ ZfU[Y`bUW\`F Y]gYdÀggYb`]a
J c [Y`gVYf[_fY]g

⇒a `J c [Y`gVYf[_fY]g`j YfnY]W\ bYh`a Ub`X]YgYg`ſ\`f`Y]bY
Ui » Yf[Yk Ò\`b`]W\ `c\`Y`5 bhfU[gfUhY`ZØf`F Y]gYdÀggYž`k Ug`hY]`k Y]gY
Ui ZX]Y`5VgW UZZi b [`XYf`?]bXYffY]gYdÀggY`i bX`X]Y
VYj cfghY\YbXYb`Gca a YfZYf]Yb`ni fØW_ni ZØ\fyb`]gh" `8]Y`6Y\ØfXYb
k UddbYb`g]W\ ži a `XYb`Yf\Ò\`hYb`5 bZcfXYfi b [Yb` [YfYW\h`ni
k YfXYb" `Hfch`X]YgYf`< YfUi gZcfXYfi b [Yb`V`Y]Vh`XUg`J YfghÀbXb]g
XYf`6Øf [Yf`ZØf`X]Y`G]hi Uh]cb`VYa Yf`_Ybgk Yfh"

9]b`6`]W_`Ui ZX]Y`U`_hi Y`Y`9b hk]W_`i b [

⇒b`XYf`GhUXh`5`gZY`X`g]bX`X]Y`A]hUfVY]hYf`XYg`6Øf [YfVØfcg [i h
j cfVYfY]hYh" `7Y`]U`5 fbc`X`]bZcfa]Yfhž`XUgg`Ui Z [fi bX`XYf`\c\Yb
B UW\ ZfU [Y`a Y\`F Y]gYdÀggY`U`g`j cf\Yf`VYUbhfU [h`k YfXYb" `8]Yg
]gh`]bgVYgcbXYfY`gY]h`XYa `%"`ſbi Uf`&\$&(`XYf` : U`ž`U`g`X]Y`C dh]cb
ZØf`?]bXYffY]gYdÀggY`k Y [[YZU`Yb`]gh" `6Øf [Yf]bbYb`i bX`6Øf [Yf
\UVYb`VYfY]hg`]a `J cfZY`X`XYf` : Yf]Yb`XUfØVYf`]bZcfa]Yfhž`XUgg`Yg
ni `Àb [YfYb`K UfhYnY]hYb`_ca a Yb`_Ubb" `8 Yf`8 fi W_`Ui ZX]Y
DUggUbhfÀ [Y`\Uhj]Y`Y`XUni `j YfUb`Ugghž`9i dfYgg!DÀggY`ni
VYUbhfU [Ybž`X]Y`XYi h`]W\ `gW\ bY`Yf`Yf\`À`h`]W\ `g]bXž`cVkc\`X]Yg
ni gÀh`]W\ Y ; YVØ\fyb`j cb" `&`9i fc`dfc`DUgg`a]h`g]W\ `Vf]b [h"

6`]W_`bUWX`@Ui hYfVUWX

Y`b`]WX`j`Yf\`A`h`Yg`g]WX`j`b`XYf`?`fY]gghUXh`@Ui`hYfVUWX`ž`k`c`
6Øf[`Yfa`Y]ghYf`F`U]bYf!`<`Ubg`J`c`a`Ö`Yf`XUfUi`Z`\]bk`Y]ghž`XUgg`X]Y`
6Øf[`Yf`fYWX`hY]h][`ØVYfd`fØZ`b`gc`h`Yb`ž`c`V`]`fY`5i`gk`Y]gY`bc`WX`
[`Ø`h][`g]bX`"8]Y`K`UfhY`nY]hYb`ZØf`b`Yi`Y`F`Y]gYd`ÄggY`_`Öbb`Yb`V]g`ni`
nY`\`b`K`c`WX`Yb`VYhfU[`Yb`"8`Ug`6Øf[`YfV`Øfc`\`Uh`ZfØ`nY]h][`[`Yk`Ufb`ž`
i`a`XYb`8`fi`W_`Ui`Z`X]Y`5`bhfU[`ghY`Y`f`ni`j`Yff]b[`Yfb`i`b`X`g]Y`ni`
Yfa`i`h][`Yb`ž`]`fYb`6`YXUfZ`fYWX`hY]h][`ni`d`Ub`Yb`"

9fZU\fi b[Yb`Ui`g`; fYVYb`U]b

≠`XYf`;`Ya`Y]b`XY`;`fYVYb`U]b`\`UVYb`g]WX`X]Y`Yfgh`Yb`
5`bhfU[`gk`Y`Y`b`VYfY]hg`[`Y`Y[`h`<`Y]X]`GhY]b`VYf]WX`hY`ž`XUgg`Y`g`j`c`f`
XYb`C`ghYf`ZYf]Yb`Y]b`Y`[`Yk`]ggY`GhØfi`b[`Ui`Z[`fi`b`X`XYf`\`c`\`Yb`
B`UWX`ZfU[`Y`[`UV`ž`X]Y`Y`X`c`WX`a`]hh`Y`fk`Y]Y`ØVY`fk`i`b`XYb`]gh`"8]Y`g`
nY][`ž`XUgg`g]WX`X]Y`6Øf[`Yf`Ub`X]Y`J`Yf`Äb`XYfi`b[`Yb`Ub[`Yd`Uggh`
\`UVYb`i`b`X`fYWX`hY]h][`ZØf`]`fY`F`Y]gYXc`_i`a`YbhY`gcf[`Yb`"

F`Y`U`_`h]cb`Yb`]b`<`ca`VYf[`i`b`X`;`fY]Yb`ghY]b`Ui

≠`<`ca`VYf[`V`Y]Vh`X]Y`B`UWX`ZfU[`Y`ghUV]"`5a`hg`Y]hYf`A`Uf`_i`g`
<`Ui`a`Ubb`ghY`h`ZYghž`XUgg`X]Y`6`YUfVY]hi`b[`gnY]hYb`[`Ygh]Y[`Yb`g]b`X`ž`
Y`X`c`WX`X]Y`ØV`]WX`Yb`:`fi`ghfU]cb`Yb`XYf`6Øf[`Yf`b]WX`h`]b`Y]b`Ya`
VYgcf[`b]gYffY[`Yb`XYb`5i`ga`U»`ni`[`Yb`ca`a`Yb`\`UVYb`"Ni`XYa`h`A`h`
XUg`6Øf[`Yfg`Yfj`]W`]b`:`fY]Yb`ghY]b`Ui`X]Y`6Øf[`Yf`[`i`h]b`Zc`fa`]Yfhi`b`X`
Yfa`i`h][`hig]Y`ž`ZfØ`nY]h][`]`fY`5`bhfÄ[`Y`ni`ghY`Yb`"A`Uf]cb`<`c`Za`Ubb`
VYf]WX`hY`hj`cb`Y]b`Ya`Ub[`Yb`Y`a`Yb`l`a`[`Ub[`i`b`X`XYa`:`Y`\`Yb`j`cb`
j`Yfgd`Ä`hY`hYb`5`bhfÄ[`Yb`c`XYf`Zfi`ghf]YfhYb`F`Y]gYb`XYb`"

Ni`g`Ua`a`Yb`ZUggi`b[`i`b`X

<`Ub`X`i`b[`g`Ya`d`ZY`\`i`b[`Yb

8]Y`U`_`hi`Y`Y`G]hi`Uh]cb`]a`J`c[`Y`g`VYf[`_`fY]g`j`Yf`XYi`h`]WX`h`X]Y`
U`[`Ya`Y]b`Y`B`chk`Yb`X][`_`Y]hž`fYWX`hY]h][`ni`\`Ub`XY`b`i`b`X`X]Y`
Y][`Yb`Yb`F`Y]gYXc`_i`a`YbhY`]a`6`]W_`ni`VY`\`U`hYb`"8`Yb`6Øf[`Yfb`k`]f`X`
[`Yf`UhYb`ž`]`fY`5`bhfÄ[`Y`ZfØ`nY]h][`ni`ghY`Yb`i`b`X`[`Y[`YVYb`Yb`ZU`g`

X]Y`9l dfYggcdh]cb`j]b`9fk Å[i b[`ni `n]Y\Ybž`i a `i b`]YVgUa Y
 , VYffUgWxi b[Yb`ni `j Yfa Y]XYb" `8]Y`5bdUggi b[gZÅ\[[_Y]h`XYf
6Øf[Yf`i bX`XUg`J YfghÅbXb]g`ZØf`X]Y`A Y\ fVY`Ughi b[`XYf`ÿa hYf
g]bX`VYa Yf_Ybgk Yfh`i bX`hfU[Yb`ni `Y]bYa `fY]Vi b[g`cgYb`5V`Ui Z
hfc`h`ghY][YbXYf`B UWX ZfU[Y`VY]"

8YhU]`g

6Ygi WX Yb`G]Y`i bg`Ui Z. `X]Y!b UWX f]WX hYb"bYh